

CÁCH XÁC ĐỊNH SỐ GIỜ TRỢ GIÚP

Số giờ hỗ trợ của quý vị được xác định bởi mức độ cần hỗ trợ của quý vị, quá trình về lương bổng, và hình thức các dịch vụ hỗ trợ việc làm mà quý vị nhận.

Các Mức độ Hỗ Trợ rơi vào ba hạng mục dưới đây:

① Mức Nguy Kịch Thấp ám chỉ người nào không lệ thuộc vào cộng đồng; đòi hỏi ít sự giúp đỡ để có hay giữ được 1 việc làm; giao tiếp tốt với những người khác; và hầu hết thời gian có thể duy trì được sức khỏe cá nhân và sự an toàn mà không cần sự giám sát.

② Mức Nguy Kịch Trung Bình ám chỉ người nào có những lúc không lệ thuộc vào cộng đồng; đòi hỏi giúp đỡ ở mức trung bình để kiếm hay giữ được việc làm; có thể duy trì sức khỏe và sự an toàn trong cộng đồng trong những khoảng thời gian ngắn; và có thể cần được giám sát, huấn luyện chút đỉnh hay cần trợ giúp một phần về mặt thể chất với các hoạt động cộng đồng.

③ Mức Nguy Kịch Cao ám chỉ người mà lúc nào cũng đòi hỏi sự giúp đỡ trong cộng đồng để duy trì sức khỏe và sự an toàn; đòi hỏi nhiều sự giúp đỡ để kiếm hay giữ được việc làm; và thường yêu cầu sự giám sát, huấn luyện, hay lúc nào cũng hoàn toàn cần trợ giúp về mặt thể chất với các hoạt động cộng đồng.

Để biết thêm thông tin về những giúp đỡ tìm việc làm, và các dịch vụ khác cho người lớn tật nguyên chậm phát triển, vào mạng:
<http://www.dshs.wa.gov/ddd/counties.shtml>

Quá Trình Lương Bổng được xác định bởi số tiền quý vị đã làm được trong năm qua. Có 3 hạng mục về quá trình lương bổng:

① Việc Làm Liên Tục: Năm qua, quý vị đã kiếm được tiền từ một việc làm trong 9 tháng.

② Việc Làm Mới Đây/Không Liên Tục: Năm qua, quý vị đã kiếm được tiền từ một việc làm trong ít nhất là một tháng.

③ Thất Nghiệp: Quý vị đã không có được một việc làm và đã không kiếm được tiền trong năm qua.

Quý vị làm việc, kiếm tiền và học hỏi từ công việc của quý vị càng lâu, thì quý vị càng ít cần sự hỗ trợ tìm việc làm trong công việc quý vị.

Một LỜI vè NHỮNG SỰ LỰA CHỌN

Nếu quý vị đã và đang nhận các dịch vụ tìm việc làm cho ít nhất là 9 tháng, vẫn chưa tìm được việc làm, và quyết định không tiếp tục tìm nữa, quý vị có thể chọn các dịch vụ Tiếp Cận Cộng Đồng (Community Access).

Dịch vụ Tiếp Cận Cộng Đồng cống hiến quý vị cơ hội liên lạc với những người trong cộng đồng địa phương quý vị để quý vị có thể xây dựng mối quan hệ và tình bạn với những người khác có cùng sở thích tương tự như quý vị. Các dịch vụ hỗ trợ này đáp ứng nhu cầu cá nhân và có thể giúp quý vị tham gia trong các câu lạc bộ, hội đoàn, và các tổ chức như một thành viên.

CÁC SỐ ĐIỆN THOẠI VÙNG:

- Vùng 1 Bắc (Spokane) 1-800-462-0624
- Vùng 1 Nam (Yakima) 1-800-822-7840
- Vùng 2 Bắc (Everett) 1-800-788-2053
- Vùng 2 Nam (Seattle) 1-800-314-3296
- Vùng 3 Bắc (Tacoma) 1-800-248-0949
- Vùng 3 Nam (Olympia) 1-800-339-8227

Nha Tự Giúp
Người Tật Nguyền
Chậm Phát Triển

Các Dịch Vụ Hỗ Trợ Việc Làm



cho Người Lớn
Tật Nguyền
Chậm Phát Triển



ADSA Aging & Disability
Services Administration

Division of
Developmental Disabilities
P.O. Box 45310
Olympia, WA 98504-5310

Phẩm Cách + Sự Tôn Trọng + Giá Trị + Dấn Thân + Cộng Đồng

Nha Trợ Giúp Người Tật Nguyền Chậm Phát Triển cống hiến một loạt các dịch vụ hỗ trợ tìm việc làm cho người lớn đủ tiêu chuẩn. Nhu cầu cho các dịch vụ hỗ trợ tìm việc làm được xác định bởi sự Thẩm Định của DDD cho mỗi cá nhân. Để có một danh sách các cơ quan tìm việc làm đạt tiêu chuẩn và các dịch vụ mà họ cống hiến, xin liên lạc cán sự thụ lý giúp đỡ hồ sơ DDD của quý vị. Một sự phù hợp chuẩn mực là điều quan trọng cho sự thành công của quý vị. Chúng tôi khuyến khích quý vị hỏi chuyện với các cơ quan tìm việc làm hiện có, và sau đó chọn một cơ quan nào sẽ giúp đỡ được điều quý vị cần.

CON ĐƯỜNG MÒN CỦA QUÝ VỊ DẪN TỚI VIỆC LÀM

Dưới Chính Sách về Người Lớn Trong Độ Tuổi Làm Việc của Tiểu Bang Washington (Washington State's Working Age Adult Policy) (<http://www.dshs.wa.gov/ddd/policy.shtml>), những người trong độ tuổi làm việc - từ 21 cho tới 61 - được công nhận như các thành viên có giá trị của cộng đồng chúng ta, xứng đáng có được việc làm hữu ích, với các cơ hội thăng tiến. Một con đường mòn dẫn tới việc làm là một con đường riêng biệt của quý vị để tìm kiếm một việc làm, bắt đầu với một kế hoạch riêng biệt, cân nhắc các mục đích nghề nghiệp của quý vị, điều quý vị cần, và cách tốt nhất để cung cấp cho quý vị sự hỗ trợ. Sự tham gia trong tất cả các dịch vụ của DDD đều là tự nguyện.

CON ĐƯỜNG MÒN riêng biệt của quý vị để dẫn tới VIỆC LÀM có thể kể cả các hoạt động hỗ trợ sau đây:

■ THU THẬP

Cuộc họp ban đầu để thu thập và chia sẻ các thông tin căn bản.

■ KHÁM PHÁ

Một người tập trung hướng tới sự tìm hiểu những điều họ thích và không thích, giới thiệu việc làm, các mục tiêu và kỹ năng để phát triển một kế hoạch tìm việc làm.

■ CHUẨN BỊ VIỆC LÀM

Các hoạt động chuẩn bị sẵn sàng để làm việc có thể bao gồm kinh nghiệm làm việc thử, giúp công việc thiện nguyện, và huấn luyện việc vận chuyển.

■ TÌM THỊ TRƯỜNG

Phân biệt và điều chỉnh về việc làm, xây dựng các mối quan hệ với nhân viên, và phát triển việc làm theo ý muốn.

■ HUẤN LUYỆN VIỆC LÀM

Các hỗ trợ cần thiết để thực hiện và vươn cao cho việc làm quý vị.

■ DUY TRÌ VIỆC LÀM

Giúp giữ được việc làm quý vị, duy trì mối quan hệ tốt đẹp với sở làm quý vị, nhận ra các cơ hội, điều chỉnh tăng lương, thăng chức và/hoặc gia tăng các quyền lợi.



CÁC LOẠI DỊCH VỤ HỖ TRỢ TÌM VIỆC LÀM

Giúp Tìm Việc Cho Mỗi Cá Thể

Giúp mỗi người tìm việc làm kiếm được việc làm và tiếp tục làm việc ở ngay mức hay trên mức lương trung bình của tiểu bang trong thị trường lao động chung. Sự giúp đỡ cho các cơ hội làm việc và phát triển nghề nghiệp được căn cứ vào các nhu cầu, sở thích và khả năng của mỗi cá thể. Ví dụ: một công việc tiêu biểu trong cộng đồng.

Giúp Tìm Việc Cho Nhóm

Cung cấp sự giám sát đang tiếp diễn và sự hỗ trợ được chia sẻ từ 2 tới 8 người tật nguyền trong một môi trường cộng đồng hợp nhất. Các giúp đỡ có ý định dẫn tới một việc làm riêng lẻ. Ví dụ bao gồm: tạp vụ, làm vườn hay các nhóm khác.



Trợ Giúp Học

Nghề Trước

Cống hiến việc huấn luyện ngắn hạn và phát triển kỹ năng cho các nhóm lớn những công nhân bị tật nguyền trong cùng môi trường, thường được đề cập đến như các buổi hội thảo có mái che. Các hỗ trợ được chia sẻ trong số 4 đến 10 người tật nguyền như một phần trong con đường mòn của mỗi người, dẫn đến việc làm cho họ.

Mọi hỗ trợ tìm việc làm đều có ý định cung cấp cho mỗi người một con đường mòn dẫn tới một việc làm cụ thể trong cộng đồng.